



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
15 April 2010
Russian
Original: English

Шестьдесят четвертая сессия
Пункты 146 и 153 повестки дня
**Административные и бюджетные аспекты
финансирования операций Организации
Объединенных Наций по поддержанию мира**
**Финансирование Миссии Организации
Объединенных Наций в Эфиопии и Эритрее**

Отчет об исполнении бюджета Миссии Организации Объединенных Наций в Эфиопии и Эритрее на период с 1 июля 2008 года по 30 июня 2009 года

**Доклад Консультативного комитета по административным
и бюджетным вопросам****

Ассигнования на 2008/09 год	37 016 400 долл. США
Расходы за 2008/09 год	31 005 000 долл. США
Неизрасходованный остаток средств	6 011 400 долл. США

1. Консультативный комитет по административным и бюджетным вопросам рассмотрел отчет об исполнении бюджета Миссии Организации Объединенных Наций в Эфиопии и Эритрее (МООНЭЭ) на период с 1 июля 2008 года по 30 июня 2009 года (A/64/586 и Corr.1). При рассмотрении этого доклада Комитет встречался с представителями Генерального секретаря, которые предоставили дополнительную информацию.

2. В конце настоящего доклада приводится список документов, которые изучались Консультативным комитетом и использовались им в качестве источников справочной информации при рассмотрении им вопроса о финансировании МООНЭЭ.

* Переиздано по техническим причинам 21 апреля 2010 года.

** Переиздание доклада Консультативного комитета обусловлено необходимостью отразить изменения, представленные в исправлении к первоначальному докладу Генерального секретаря (A/64/586/Corr.1).



3. Мандат МООНЭЭ был определен Советом Безопасности в его резолюциях 1312 (2000) и 1320 (2000), затем скорректирован Советом в его резолюции 1430 (2002) и продлевался Советом в его последующих резолюциях. Совет Безопасности в своей резолюции 1827 (2008) постановил прекратить действие мандата МООНЭЭ с 31 июля 2008 года.

4. Генеральная Ассамблея в своей резолюции 62/259 постановила ассигновать на содержание Миссии в 2008/09 году сумму в размере 100 367 400 долл. США брутто (98 027 600 долл. США нетто) и пропорционально распределить между государствами-членами сумму в размере 8 750 833 долл. США на период с 1 по 31 июля 2008 года и сумму в размере 41 819 750 долл. США на период с 1 августа по 31 декабря 2008 года при условии принятия Советом Безопасности решения о продлении мандата Миссии. Впоследствии Совет Безопасности в своей резолюции 1827 (2008) постановил прекратить действие мандата Миссии с 31 июля 2008 года. В соответствии с этим был представлен пересмотренный бюджет МООНЭЭ на период с 1 июля 2008 года по 30 июня 2009 года (A/63/546 и Согг.1).

5. Генеральная Ассамблея в своей резолюции 63/257 А постановила сократить сумму ассигнований в размере 100 367 400 долл. США, утвержденных на период с 1 июля 2008 года по 30 июня 2009 года согласно положениям резолюции 62/259, до 37 016 400 долл. США. В той же резолюции Ассамблея постановила пропорционально распределить между государствами-членами на цели административной ликвидации Миссии сумму в размере 28 652 450 долл. США на период с 1 августа 2008 года по 30 июня 2009 года в дополнение к сумме в размере 8 750 833 долл. США, уже пропорционально распределенной на период с 1 по 31 июля 2008 года согласно положениям ее резолюции 62/259. Консультативный комитет был информирован о том, что сумма в размере 8 750 833 долл. США включала 8 363 950 долл. США на содержание Миссии, 337 258 долл. США на финансирование вспомогательного счета операций по поддержанию мира и 49 625 долл. США на покрытие расходов Базы материально-технического снабжения Организации Объединенных Наций в Бриндизи, Италия. Как указано в отчете об исполнении, расходы за этот период составили в общей сложности 31 005 000 долл. США брутто (29 611 500 долл. США нетто), в результате чего образовался неизрасходованный остаток средств в размере 6 011 400 долл. США брутто. Анализ разницы по основным категориям расходов приводится в разделе IV этого отчета.

6. Экономия была обусловлена в основном меньшими, чем предусматривалось в бюджете, расходами на перевозку и смежными расходами ввиду того, что большое количество имущества Миссии было передано другим миротворческим миссиям в Африке или передано в дар Африканскому союзу, а не отправлено, как первоначально планировалось, на Базу материально-технического снабжения Организации Объединенных Наций в Бриндизи, Италия; меньшим, чем планировалось, количеством летных часов как самолетов, так и вертолетов; меньшими, чем предусматривалось в бюджете, расходами на уборку и демонтаж объектов Организации Объединенных Наций; и более быстрыми, чем планировалось, темпами сокращения численности воинских контингентов. Сумма экономии уменьшилась на величину дополнительных потребностей в ресурсах на международный персонал, которые были обусловлены в основном более низкой, чем планировалось, средней совокупной долей вакантных должностей (фактический средний показатель составил 3,1 процента, в то время как

в бюджете был предусмотрен 10-процентный показатель доли вакантных должностей) и расходами на выплаты при прекращении службы, которые не были включены в бюджет.

7. Как указано в пункте 16 отчета об исполнении, процесс ликвидации МООНЭЭ начался сразу же после принятия Советом Безопасности решения о прекращении действия ее мандата. Период ликвидации, первоначально установленный на шесть месяцев, был продлен на один месяц, до 10 марта 2009 года, ввиду непредвиденных задержек с окончательным сбором имущества в Миссии и его выбытием. Информация о процессе выбытия имущества Миссии приведена в пунктах 18 и 19 отчета.

8. По запросу Консультативного комитета ему была представлена подробная информация об уплате взносов по состоянию на 30 ноября 2009 года. По состоянию на 30 ноября 2009 года в связи с финансированием МООНЭЭ за период со времени ее учреждения государствам-членам были начислены взносы на общую сумму 1 332 814 000 долл. США. Полученные на ту же дату платежи составили 1 324 367 500 долл. США, вследствие чего непогашенный остаток составил 8 446 500 долл. США.

9. Что касается выплаты компенсаций в случае смерти или потери трудоспособности, то по состоянию на 31 января 2010 года по 46 требованиям было выплачено 589 000 долл. США и еще одно требование находилось на рассмотрении; сумма непогашенных обязательств составляла 121 000 долл. США. **Консультативный комитет надеется, что оставшееся требование будет урегулировано в оперативном порядке.**

10. Как указано в пункте 41 отчета об исполнении (A/64/586/Согг.1), с учетом денежной наличности (15 142 400 долл. США), пассивов (5 789 100 долл. США) и сумм, подлежащих зачислению государствам-членам за финансовые периоды 2007/08 года и 2008/09 года (24 098 000 долл. США), по состоянию на 30 июня 2009 года на специальном счете Миссии образовался бы дефицит денежной наличности в размере 14 744 700 долл. США. В ответ на свой запрос Консультативный комитет был информирован о том, что главной причиной дефицита является невыплата начисленных взносов.

11. Решения, которые предлагается принять Генеральной Ассамблее, излагаются в пункте 42 доклада (A/64/586/Согг.1). Генеральный секретарь рекомендует Ассамблее:

а) вернуть государствам-членам кредитовые суммы в размере 9 353 300 долл. США, представляющие собой чистую сумму денежной наличности, имевшуюся на специальном счете Миссии, из причитающихся государствам-членам кредитовых сумм в размере 14 736 400 долл. США, оставшихся с финансового периода 2007/08 года;

б) принять к сведению сумму в размере 5 383 100 долл. США, представляющую собой оставшуюся часть кредитовых сумм, подлежащих зачислению государствам-членам, за период 2007/08 года, и сумму в размере 9 361 600 долл. США, представляющую собой кредитовые суммы, подлежащие зачислению государствам-членам, за финансовый период 2008/09 года;

в) отложить до своей шестьдесят пятой сессии принятие решения о том, как распорядиться всей суммой в размере 14 744 700 долл. США, склады-

вающейся из суммы в размере 5 383 100 долл. США и суммы в размере 9 361 600 долл. США, указанных в подпункте (b) выше.

12. В ответ на свой запрос Консультативный комитет был информирован о том, что Генеральный секретарь рекомендовал такой порядок действий с учетом резолюции 63/257 В, в которой Ассамблея постановила зачесть государствам-членам, выполнившим свои финансовые обязательства перед Миссией, их соответствующую долю в чистой сумме наличных средств, имеющихся на специальном счете Миссии по состоянию на 30 апреля 2009 года. **Консультативный комитет не возражает против предложенного Генеральным секретарем порядка действий.**

Документация

- Отчет об исполнении бюджета Миссии Организации Объединенных Наций в Эфиопии и Эритрее на период с 1 июля 2008 года по 30 июня 2009 года (A/64/586 и Corr.1)
- Доклады Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам (A/63/761 и A/63/746/Add.12)
- Резолюции 62/259 и 63/257 А Генеральной Ассамблеи о финансировании Миссии Организации Объединенных Наций в Эфиопии и Эритрее
- Резолюции 1827 (2008), 1798 (2008), 1767 (2007) и 1741 (2007) Совета Безопасности